

Philips 音频播放器

SA1100  
SA1102  
SA1103  
SA1105  
SA1106  
SA1110  
SA1115

# 用戶手冊



**PHILIPS**

## 需要帮助吗？

请访问

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

您可由此获取完整的支援资料，例如用户手册、**flash** 操作教学、最新软体升级及常见问题解答等等。

或拨电我们的客户服务专

我们的专业支持小组将很乐意协助您解决您使用播放器时可能遭遇的任何问题。

國家	服務中心	每分鐘費率	應備妥的資料
<b>Europe</b>			
Austria	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum. Modellnummer und Serial nummer
Belgium	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Denmark	3525 8761	Lokal tarif	Indkøbsdato, type-, model- og serienummer
Finland	09 2290 1908	Paikallinen hinta	Ostopäivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Germany	0180 5 007 532	€0,12	Das Kaufdatum. Modellnummer und Serial nummer
Greek	0 0800 3122 1223	1 αστική μονάδα	Την ημερομηνία αγοράς και τον ακριβή κωδικό μοντέλου και τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase. Model number and Serial number
Italy	199 404 042	€0.25	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxemburg	26 84 30 00	Tarifification locale	La date d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Netherlands	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummer
Norway	2270 8250	Lokal tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Portugal	2 1359 1440	Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Spain	902 888 785	€0,15	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Sweden	08 632 0016	Lokal kostnad	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Switzerland	02 2310 2116	Ortstarif	Das Kaufdatum. Modellnummer und Serial nummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>North America</b>			
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
<b>South America</b>			
Argentina	11 4544 2047	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Brazil	0800 701 02 03 (Except Sao Paulo) 2121 0203 (Sao Paulo)	Grátis Preço local	A data de compra, número do modelo e número de série
Chile	600 744 5477	Tarifa local	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
Mexico	01 800 504 6200	Gratis	Fecha de compra y número del modelo y número de serie
<b>Asia</b>			
China	4008 800 008	本地費率	購買日期、型號及序號
Hong Kong	2619 9663	本地費率	購買日期、型號及序號
Korea	02 709 1200	관세	구매일자, 모델 번호, 시리얼 번호

- 14 您的新播放器
  - 14 附件
  - 14 注册您的产品
  - 14 控制键及连线概览
- 15 初次使用
  - 15 安装
  - 15 连接
  - 16 传输
  - 16 享受音乐
- 17 音乐模式
  - 18 跳过文件夹
  - 18 播放功能
- 19 录音
  - 19 创建录音
  - 19 播放录音
  - 19 将录音上载至电脑
  - 19 删除录音
- 20 设定
- 20 关于固件管理程序
  - 20 安装固件管理员
  - 20 更新套件
- 20 故障检修
- 22 技术数据
- 23 重要安全事项

## 您的新播放器

您最新购买的 GoGear 播放器将让您享受以下功能特色：

- 播放 MP3 及 WMA 音乐
- 语音录音

### 附件



耳机



AAA 电池



USB 延长线

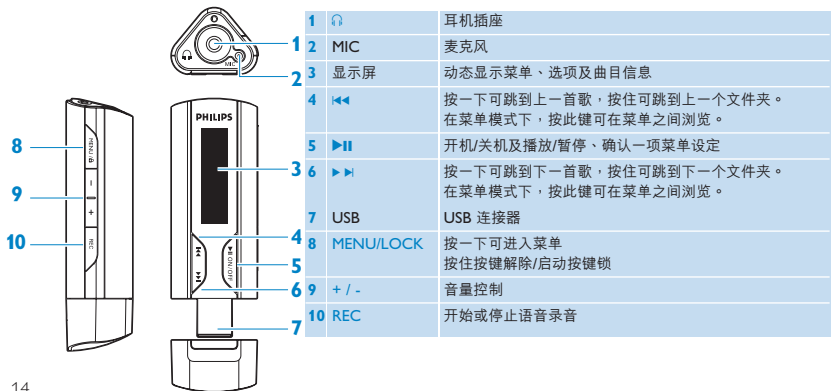


包含用户手册、驱动程序及常见问题的光盘

### 注册您的产品

我们强烈建议您注册您的产品，以享有免费升级服务。如欲注册您的产品，请登入 [www.philips.com/register](http://www.philips.com/register)，当我们发布最新免费升级固件时便会立即通知您。

### 控制键及连线概览



## 初次使用

### 安装

- 1 将附随产品的光盘插入个人电脑的光驱内。
- 2 依照屏幕上的指示，完成固件管理程序以及装置驱动程序 (如有需要) 的安装步骤。
- 3 如果安装程式未自动启动，请透过 Windows 管理器浏览光盘的内容，然后双击末端? .exe 的文件，执行该程序。

**Windows 98SE 用户** 为避免安装时出现问题，在完成安装之前，请勿将您的装置连接至电脑。

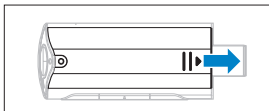
光盘不见了？别担心，您可从 [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) 或 [www.philips.com/usasupport](http://www.philips.com/usasupport) (美国地区居民) 下载光盘的内容。

### 连接

#### 插入电池



- 1 移除 USB 保护盖。



- 2 依箭头方向推开电池门，将它移除。



- 3 将附随产品的 AAA 电池置入电池匣内。

#### 读取播放器上的电池电力指示

以下指示符号可大约显示电池内的电力：



全满



三分之二满



半满



低电力



无电力

**操作秘诀** 当电池快没电时，电力不足画面  将会开始闪烁，您的播放器会在 60 秒之内关机。关机之前，播放器会先储存所有设定及未完成的录音。

## 传输

在 Windows 档案总管内，您的播放器会以一个 USB 大量储存装置的形式出现。USB 连接期间，您可整理文件及传输音乐到您的播放器。

- 1 点击以反白显示要在播放器和电脑之间传输的一首或多首歌曲。
- 2 使用拖放动作完成传输作业。

要传输音乐 CD 到您的播放器，请使用 Musicmatch Jukebox 或 Windows Media Player 软件将音乐 CD 转换成 MP3/WMA 文件。软件的免费版本可从互联网下载。将文件从 Windows 资源管理器复制至您的播放器。

**操作秘诀** 您可使用文件夹来整理音乐，播放器将依照文件夹的顺序逐一播放音乐，因此您可依演出者和专辑来整理您的音乐。您可将整个文件夹拖放至您的播放器，播放器会先播放不在文件夹内的音乐文件，随后再播放文件夹内的音乐文件。

## 安全断开您的播放器连接

退出当前与您的播放器运作的应用程序。在个人电脑显示的工作列内，点击 ，安全地移除您的播放器。

**Windows 98SE 用户** 您的个人电脑工作列内没有 。

当  动画停止时，表示传输完毕，此时只要直接拔除播放器即可。

## 享受音乐

### 开机/关机

如要启动电源，按 **▶▶**，直到飞利浦的启动画面出现为止。




如要关闭电源，再按住 **▶▶**，直到萤幕上没有画面为止。

**操作秘诀** 3 分钟内，如果没有任何操作或没有播放音乐，您的播放器将自动关机。

## 菜单导航

您的播放器有一个直观的菜单导航系统，可指引您完成各种设定及操作。使用 **◀◀** 和 **▶▶** 在菜单之间浏览，按 **▶||** 播放您选择的音乐。

当您的播放器开机时，您将可看到根菜单，您也可按 **MENU** 进入根菜单。它包括：

 音乐	播放您的数码音乐曲目
 录音	播放录音
 设定	更改播放模式、均衡器或语言设定、显示播放器的信息。

## 音乐模式 (亦适用于播放录音)

从根菜单中，选择**音乐**进入“音乐”模式。您的播放器将依英文字母顺序播放各个文件夹的音乐。音乐模式中的基本操作包括：

基本操作	按键控制
移至下一首歌	按 <b>▶▶</b>
移至上一首歌	按 <b>◀◀</b>
暂停音乐	在音乐播放期间按 <b>▶  </b>
移至下一个文件夹	按住 <b>▶▶</b>
移至上一个文件夹	按住 <b>◀◀</b>
音量控制	按 <b>+/-</b>

此播放器不支援从互联网购买、受版权保护 (数位权利管理 - DRM) 的 WMA 歌曲。



## 跳过文件夹

跳过文件夹功能可让您快速移动至下一个或上一个文件夹。

- 1 按住 **◀◀ / ▶▶** 将进入跳过文件夹功能。
  - > 显示屏上将显示文件夹的图标及文件夹名称，并依英文字母顺序滚动播放器上的所有文件夹。
- 2 当您看到您要选择的文件夹时，放开 **◀◀ / ▶▶**。
  - > 播放器便会开始播放您选择的文件夹中的第一首歌。

跳过文件夹功能只适用于最高层级的文件夹。当播放模式被设定为**随机播放**时，跳过文件夹功能将无法操作。

可以在设定功能表停用略过资料夹功能。

- 1 到**设定**。
- 2 选择 **▶▶ 功能**，然后选择**快进/回转**。
- 3 按住 **◀◀** 或 **▶▶** 快进或回转当前播放的歌曲。

## 播放功能

### 播放模式

您可以设定您的播放器随机或重复播放歌曲。

- 1 按 **MENU**，选择**设定**，然后选择**播放模式**。
- 2 按 **◀◀ / ▶▶**，浏览不同的播放模式 (关闭、随机、重复1、重复所有)。
- 3 按 **▶▶** 确认您的选择。

图标	意义
关闭	正常播放
 随机	随机播放所有歌曲
 重复1	重复播放一首歌曲
 重复所有	重复播放所有歌曲

播放录音时无法使用播放模式功能。

### 均衡器

您可设定播放器以不同的 EQ (均衡器) 设定来播放音乐。

- 1 按 **MENU**，选择**设定**，然后选择**均衡器**。
- 2 按 **◀◀ / ▶▶**，选择**摇滚、爵士、流行、古典或关闭**。
- 3 按 **▶▶** 确认您的选择。

## 录音

您的播放器可让您创建语音录音及播放您的录音。

### 创建录音

- 1 按 **REC** 开始语音录音。
- > 您的播放器会显示录音状态。
- 2 再按一次 **REC** 停止语音录音。
- > 您的播放器会显示储存状态。您的语音录音将储存在您的播放器上。

**操作秘诀** 您可随时用 **▶||** 键暂停及重新启动录音。

### 播放录音

您可在「录音」模式中找到您的录音。

- 1 从根菜单中，选择**录音**进入收音机模式。您的播放器将依英文字母顺序播放所有录音，?从最近创建的录音开始播放。
- 2 按 **▶||**，暂停当前播放中的录音。
- 3 按 **◀◀** 或 **▶▶**，播放下一首或上一首录音。
- 4 按住 **◀◀** 或 **▶▶**，可快进或快速回转目前播放的录音。

### 将录音上传至电脑

- 1 将您的播放器连接至电脑。
- 2 在 Windows 管理器中选择您的播放器。
- > 您将可找到一个**语音**文件夹，此文件夹内含录音。
- 3 复制录音，并贴至电脑上任何您偏好的位置。

### 删除录音

录音只能在电脑上删除。

- 1 将您的播放器连接至电脑。
- 2 在 Windows 管理器中选择您的播放器。
- 3 双击**语音**资料夹。
- 4 选择您要删除的文件，然后按电脑键盘上的**删除键**。

## 设定

您可配合自己的需要设置播放器的偏好设定。

- 1 按 **MENU** 并选择**设定**。
- 2 按 **◀◀ / ▶▶** 在各选项之间浏览，然后按 **▶▶** 确认您的选择。
- 3 按 **MENU** 退出当前设定的屏幕。

设定	其它选项
播放模式	关闭 / 随机 / 重复 1 / 重复所有
均衡器	摇滚 / 爵士 / 流行 / 古典 / 关闭
语言	英语 / 法语 / 德语
资讯	FW (固件) 版本 / 可用内存
▶▶ 功能	跳过文件夹 / 快进/回转

## 关于固件管理程序

您的播放器是由一个称为固件的内部程控。利用**固件管理员**，几次按键便可轻松完成播放器的更新及复原。

### 安装固件管理员

- 1 将附随的光盘插入您的个人电脑光驱内。
- 2 依照屏幕上的指示开始及完成安装。

### 更新套件

请定期留意 [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) 网站上的固件更新信息。请依照网站上的指示更新您的播放器的固件。

## 故障检修

发生故障时，请先检查接下来几页列举的几个要点。如需进一步的帮助及其它故障检修的诀窍，亦可参阅 [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) 网站上的常见问题。

如果您遵从这些指示之后仍无法找到解决对策，请查询您的经销商或服务中心。

**警告** 无论在任何情况下，只要您试图自行维修此装置，产品保修资格将被取消。

徵兆	解决方法
播放器停止当机不动，按任何按键都没回应	移除电池，再置回。
没有声音	请确定您的耳机已完全插入耳机的插座中。
播放器上显示 	按住 <b>MENU/LOCK</b> 恢复按键。
播放器好像已损坏，屏幕上未显示任何信息	置入新电池 按 <b>▶  </b> 并激活您的播放器。 如果还是无法操作：按住 <b>▶  </b> 同时将装置连接至个人电脑。启动固件管理员，您的装置将自动复原。
播放器上显示 <b>播放器有问题！请连接至个人电脑</b>	将您的播放器连接至个人电脑，开启 Windows <b>资源管理器</b> ，开启「我的电脑」，选择您的播放器，按鼠标右键并选择 <b>格式化</b> 。选择 FAT 或 FAT32 档案系统，然后按 <b>开始</b> 格式化您的播放器。  <b>警告</b> 所有媒体内容将被消除！
播放器上显示  <b>Memory full!</b>	将您的播放器连接至电脑。删除不必要的文件，小心地断开联机，然后重新录制。
播放器上显示 <b>已超出档案总数上限！</b>	您的播放器上的文件、录音和文件夹总数最高为 450。 将您的播放器连接至电脑，删除不必要的文件，小心地断开联机，然后重新录制。
播放器上显示 <b>不支持此文件格式！</b>	播放器不支持从在线音乐商店购买，加入数字版权管理(DRM)的 WMA 曲目。只能播放没有加入数字版权管理的 WMA 文件。它只支持 MP3、WMA 和 WAV 文件。
有些歌曲无法在播放器上显示或播放。	<ul style="list-style-type: none"> <li>播放器不支持从在线音乐商店购买，加入数字版权管理(DRM)的 WMA 曲目。只能播放没有加入数字版权管理的 WMA 文件。它只支持 MP3、WMA 和 WAV 文件。</li> <li>音频文件可能已毁损，请先尝试在个人电脑上播放该文件。如果无法播放，请重新撷取该歌曲。</li> <li>文件夹及一个文件夹内的歌曲的总数已超过 50。假如未创建文件夹，您最多可拥有 450 个曲目。</li> <li>播放器不支持位速率高于 320kbps 的歌曲。</li> </ul>

## 技术数据

电源	AAA 硷性电池*
照片 / 显示屏	单色显示, 32 x 128 像素
音效	声道隔离 40dB 均衡器设定 摇滚 / 爵士 / 流行 / 古典 / 关闭 频率响应 30-18000Hz 信噪比 >85dB 输出功率 (RMS) 2 x 5mW
音频播放	
压缩格式	MP3 (8-320 kbps 及 VBR; 采取速率: 8、11.025、16、22.050、24、32、44.1、48kHz) WAV WMA (5-192kbps)
ID3-标签支援	歌名及演出者名称
音频撷取	内置麦克风 单声道
储存媒体	SA110X 512MB NAND Flash ** SA111X 1GB NAND Flash **
连接特性	耳机 3.5mm, USB 2.0 +
传输音乐	在 Windows 管理器中拖放
系统要求	Windows(r) 98 SE、Me、2000 或 XP Pentium Class MMX 166MHz 或更高等级的处理器 96MB RAM 50MB 硬盘空间 互联网连接 Microsoft Internet Explorer 5.5 或更新版本 显示卡 声卡 USB 端口

\* 电池寿命视乎使用状况及设定。

+ 1MB = 100万字节; 可用存储容量可能更少。

1GB = 10亿字节; 可用存储容量可能更少。

可能无法充份使用完整的内存容量, 因为其中一部份的内存将保留供播放器使用。

存储容量以每首歌 4 分钟并以 64kbps WMA 编码方式来计算。

++ 实际传输速度会因您的操作系统及软件配置而有所不同。

## 重要安全事项

### 一般保养

#### 避免本装置损坏或故障：

- 请勿将播放器暴露在过热的场所，例如加热设备附近或受阳光直接照射。
- 请勿让播放器坠地，也不要让任何物体掉落在播放器上。
- 请勿让播放器的机身浸水。请勿让耳机插孔或电池匣暴露在水中，因为进入内部的水份可能会严重损害播放器。
- 请勿使用任何含有酒精、氨、苯或研磨成份的清洁剂，因为这些清洁剂可能损害机体表面。
- 在播放器附近使用流动电话，可能会造成干扰。
- 请备份你的文件。确定你已经把原来下载到播放器的文件妥善保存，飞利浦对因产品损毁而损失或无法读取的数据概不负责。

#### 关于操作温度及储藏温度

- 本播放器应在摄氏 0 至 35 度 (华氏 32 至 95 度) 下操作。
- 本播放器应保存在摄氏 20 至 45 度 (华氏 4 至 113 度)。
- 在低温条件下，电池的寿命可能会缩短。

### 零件/配件

请访问 [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) 或 [www.philips.com/usasupport](http://www.philips.com/usasupport) (美国地区居民) 或联系我们的客户服务代表(电话号码注于用户手册首页)购买零件/配件

### 听觉安全

#### 聆听时音量要适中。

- 耳机音量大会损害你的听力。即使暴露在此音量下的时间不超过一分钟，所产生的声音分贝强度可能会损害正常人的听觉。较高的分贝范围是提供给听力已有所受损的人士。
- 声音有时会给您错觉。听了一段时间，听觉「舒适度」就会适应更高的音量。因此，听得太久，「正常」的音量实际上已经很大声，并且会损害您的听力。为了预防这个问题，请在听觉适应一定的音量之前，先调校至一个安全的水平，并维持该音量。



#### 设置安全的音量：

- 先将音量设置在一个低水平。
- 然后慢慢提高，一直调校到您听起来舒服清晰、而且完全没有失真的音量为止。

#### 聆听时间应节制：

- 长时间暴露在声音环境下，即使是正常「安全」的音量，也会损害听力。
- 请务必适度使用您的设备，并适时暂停休息。

### 使用耳机时务必遵守以下规范。

- 合理节制聆听的音量及时间。
- 请勿于听觉正在适应音量时调校音量。
- 请勿将音量调得太高，而使自己听不到周围的声音。
- 身处有潜在危险的场所时，请小心或暂停使用耳机。
- 进行驾车、骑单车、玩滑板等活动时，请勿使用耳机，否则可能酿成交通意外，而且这在许多国家都属违法行为。

## 版权讯息

其他所有品牌及产品名均为其所属公司或机构的商标。

未经许可复制从互联网下载或从音乐光碟录制的任何录音，是侵犯版权法及国际法律的行为。

任何没有获得许可而对有版权保护的内容 (包括电脑程式、文件、广播和录音等) 进行的抄录行为可属版权侵犯，并构成刑事责任。本设备不应当被用于以上行为。此产品受微软公司的特定知识产权所保护，未经微软或经授权的微软分公司之许可，禁止在此产品范围以外使用或散布该技术。

## 处理废旧产品



您的产品是由可以再生利用的优质材料和组件设计、制造而成的。

如果某一件产品上贴有交叉轮状回收箱标志，则表示该产品受第 2002/96/EC 号《欧洲规章》的保护。

请了解本地有关电气和电子产品收集的专属制度。

请遵守当地的规定，不要将废旧产品与一般家庭废品一起处理。正确处理您的废旧产品，有利防止对环境 and 人类健康产生潜在的负面影响。

## 修改

未经制造商授权而修改本装置，可能令使用者失去操作本装置的权利。